

Nyt liv til 89 mennesker

En historiker fandt en fejl i indfødsretsprøven. Det ændrede livet for 89 mennesker, som alligevel fik dansk indfødsret, da prøven blev bedømt på ny

"Mon embedsmændene i Integrationsministeriet er kvalificerede til dansk statsborgerskab?"

Den ældste overlevering af ordet 'Danmark' forekommer i et engelsk manuskript fra ca. 890, og den store Jellingsten er ikke fra ca. 955, men fra ca. 965!!!"

Sådan lød den kortfattede mail, lektor, dr.phil. i middelalderhistorie, Anders Bøgh, sendte til redaktionen på TV-Avisen den 11. december. Aftenen inden var han ved at få aftenkaffen galt i halsen, da et indslag om indfødsretsprøven rullede hen over skærmen i nyhederne på DR. I indslaget blev spørgsmål nr. 10 i indfødsretsprøven og de tre svarmuligheder præsenteret.

Spørgsmålet lød: Hvornår optræder ordet Danmark første gang? Og de tre svarmuligheder var 1. På solvognen fra ca. 1300 f.Kr. 2. På Jellingestenen fra ca. 955 3. I den første Danmarkshistorie skrevet af Saxo ca. 1200. Anders Bøgh vidste, at alle svarmulighederne var forkerte.

Stor skuffelse

Det vidste 19-årige Sharri Junadi Mortensen og 18-årige Mafuz Tarin ikke, da de satte sig til rette i Silkeborg-Hallerne. De havde ligesom de 63 andre tilmeldte gennem Sprogcenteret i Silkeborg tre kvarter til at svare rigtigt på 32 ud af 40 spørgsmål. Men de dumpede begge med ni fejl. Det var de langt fra de eneste, der gjorde. 47 ud af 65 dumpede alene i Silkeborg, men for Sharri Junadi Mortensen og Mafuz Tarin var det ekstra surt, de havde nemlig kun én fejl for meget.

–Jeg var meget skuffet og frustreret bagefter. Jeg havde ikke forberedt mig så meget inden prøven, fordi jeg fra gymnasiet havde fine karakterer i dansk og historie, så jeg følte mig godt rustet. Jeg havde også taget den foregående test på



ank

Anders Bøghs indgående kendskab til kilder i middelalderen blev afgørende for 89 menneskers fremtidige liv i Danmark. Om bogen fortæller Anders Bøgh: –Der var en konge i England, der hed Alfred, og omkring 890 besluttede han sig for at få oversat en verdenskrønike, som var skrevet i Spanien i 400-tallet. Den ville han have oversat til oldengelsk. I den oversættelse blev der tilføjet to rejsebeskrivelser. Den ene af disse beskrivelser stammer fra en norsk høvding, der boede i det nordlige Norge og sejlede fra Hålgoland til Hedeby. Heri optræder ordet Danmark flere gange.

nettet og havde ingen fejl i den, fortæller Sharri Junadi Mortensen.

En anden prøvedeltager, Mafuz Tarin, fortæller:

–Jeg var selvfølgelig træt af det. Da jeg senere læste i avisen, at en pige, der havde én fejl for meget i testen, alligevel havde bestået, henvendte jeg mig hos Sprogcenteret og fik her at vide, at jeg alligevel også havde bestået.

Kildent kildemateriale

Langt fra Silkeborg-Hallerne sad Anders Bøgh den 10. december og kommenterede på forskellige middelalderkilder til en

ny forskningsbaseret formidlingsportal – danmarkshistorien.dk.

–Om aftenen, da jeg ser indslaget, kan jeg erindre, at jeg for kun en måned siden sad og skrev noter til Ottars rejsebeskrivelse fra ca. 890 til den nye portal, så den var helt frisk i min erindring, fortæller Anders Bøgh og bladrer frem til side 24 og læser højt, hvor nordmanden beskriver sin rejse fra Hålgoland til Hedeby.

–Her optræder ordet Danmark flere gange, og han beskriver, at han til bagbord har de øer, som hører til Danmark.